

Notice of Non-Discrimination

University of Maryland Medical System (UMMS) complies with applicable Federal and state civil rights laws and does not discriminate on the basis of race, color, religion, national origin, age, disability, sex, marital status, sexual orientation, or gender identity. UMMS does not exclude people or treat them less favorably because of race, color, religion, national origin, age, disability, sex, marital status, sexual orientation, or gender identity.

UMMS:

- Provides free aids and services to people with disabilities to communicate effectively with us, such as:
 - Qualified sign language interpreters
 - Written information in other formats (large print, audio, accessible electronic formats, other formats)
- Provides free language services to people whose primary language is not English, such as:
 - Qualified interpreters
 - Information written in other languages

If you need reasonable modifications, appropriate auxiliary aids and services, or language assistance services, contact the UMMS Civil Rights Coordinator.

If you believe that UMMS has failed to provide these services or discriminated in another way on the basis of race, color, religion, national origin, age, disability, sex, marital status, sexual orientation, or gender identity, you can file a grievance with:

University of Maryland Medical System Civil Rights Coordinator

Electronically: umms-civilrightsoffice@umm.edu

Phone: 443-462-5428

Via mail:

University of Maryland Medical System
Attn: Compliance Department
900 Elkridge Landing Rd,
Linthicum, Maryland, 21090

You can file a grievance in person or by mail, phone, or email. If you need help filing a grievance, the Civil Rights Coordinator is available to help you.

You can also file a civil rights complaint with the U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights, electronically through the Office for Civil Rights Complaint Portal, available at <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, or by mail or phone at:

U.S. Department of Health and Human Services

200 Independence Avenue, SW-Room 509F, HHH Building
Washington, D.C. 20201
1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

Complaint forms are available at <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.

This notice is available at UMMS' website

<https://www.umms.org/ummc/about/policies/nondiscrimination>

Español (Spanish)

ATENCIÓN: Si habla español, tiene a su disposición servicios gratuitos de asistencia lingüística. También están disponibles de forma gratuita ayuda y servicios auxiliares apropiados para proporcionar información en formatos accesibles. Llame al 443-462-5428 o hable con su proveedor.

العربية (Arabic)

تنبيه: إذا كنت تتحدث اللغة العربية، فستتوفر لك خدمات المساعدة اللغوية المجانية. كما تتوفر وسائل مساعدة وخدمات مناسبة لتوفير المعلومات بتنسيقات يمكن الوصول إليها مجانًا. اتصل على الرقم 443-462-5428 أو تحدث إلى مقدم الخدمة.

မြန်မာ (Burmese)

သတိပြုရန်- သင်က မြန်မာဘာသာစကား ပြောဆိုပါက၊ အခမဲ့ ဘာသာစကားအကူအညီ ဝန်ဆောင်မှုများကို ရရှိနိုင်ပါသည်။ အသုံးပြုနိုင်သော ဖော်မတ်များဖြင့် အချက်အလက်များ ဖော်ပြပေးရန် သင့်လျော်သော အရန်အကူအညီများနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများကိုလည်း အခမဲ့ ရရှိနိုင်ပါသည်။ 443-462-5428 သို့ဖုန်းခေါ်ပါ သို့မဟုတ် သင်၏ ဆောင်ရွက်ပေးသူနှင့် စကားပြောပါ။

中文 (Chinese-Simplified)

注意：如果您说中文，我们将免费为您提供语言协助服务。我们还免费提供适当的辅助工具和服务，以无障碍格式提供信息。致电443-462-5428 或咨询您的服务提供商。

中文 (Chinese-Traditional)

注意：如果您說中文，我們可以為您提供免費語言協助服務。也可以免費提供適當的輔助工具與服務，以無障礙格式提供資訊。請致電443-462-5428或與您的提供者討論。

دری (Dari)

توجه: اگر شما به زبان دری صحبت می کنید، خدمات کمک زبان بطور رایگان برای شما قابل دسترس است. کمک ها و خدمات مناسب که معلومات را در فارمت های قابل دسترس ارائه کنید، نیز بطور رایگان قابل دسترس است. زنگ بزنید به 443-462-5428 یا با ارائه دهنده خود صحبت کنید.

فارسي (Farsi)

توجه: اگر فارسي صحبت می کنید، خدمات پشتیبانی زبانی رایگان در دسترس شما قرار دارد. همچنین کمک ها و خدمات پشتیبانی مناسب برای ارائه اطلاعات در قالب های قابل دسترس، به طور رایگان موجود می باشند. با شماره 443-462-5428 تماس بگیرید یا با ارائه دهنده خود صحبت کنید.

Français (French)

ATTENTION : Si vous parlez Français, des services d'assistance linguistique gratuits sont à votre disposition. Des aides et services auxiliaires appropriés pour fournir des informations dans des formats accessibles sont également disponibles gratuitement. Appelez le 443-462-5428 ou parlez à votre fournisseur.

Kreyòl ayisyen (Haitian Creole)

ATANSYON: Si w pale kreyòl ayisyen, gen sèvis asistans lang gratis disponib pou ou. Epitou, gen èd ak sèvis ki apwopriye pou bay enfòmasyon nan fòm aksesib disponib. Rele 443-462-5428 oswa pale ak founisè w la.

한국어 (Korean)

주의: 한국어를 사용하시는 경우 무료 언어 지원 서비스를 이용하실 수 있습니다. 이용 가능한 형식으로 정보를 제공하는 적절한 보조 기구 및 서비스도 무료로 제공됩니다. 443-462-5428 번으로 전화하거나 서비스 제공업체에 문의하십시오.

नेपाली (Nepali)

सावधान: यदि तपाईं नेपाली भाषा बोल्नुहुन्छ भने तपाईंका लागि निःशुल्क भाषिक सहायता सेवाहरू उपलब्ध छन्। पहुँचयोग्य ढाँचाहरूमा जानकारी प्रदान गर्न उपयुक्त सहायता र सेवाहरू पनि निःशुल्क उपलब्ध छन्। 443-462-5428 मा फोन गर्नुहोस् वा आफ्नो प्रदायकसँग कुरा गर्नुहोस्।

Português do Brasil (Portuguese – Brazil)

ATENÇÃO: Se você fala Português do Brasil, serviços gratuitos de assistência linguística estão disponíveis para você. Auxílios e serviços auxiliares apropriados para fornecer informações em formatos acessíveis também estão disponíveis gratuitamente. Ligue para 443-462-5428 ou fale com seu provedor.

Română (Romanian)

ATENȚIE: Dacă vorbiți limba română, vă stau la dispoziție servicii de asistență lingvistică gratuite. De asemenea, sunt disponibile în mod gratuit dispozitive și servicii auxiliare adecvate pentru a furniza informații în formate accesibile. Apelați 443-462-5428 sau discutați cu furnizorul dumneavoastră.

РУССКИЙ (Russian)

ВНИМАНИЕ: Если вы говорите на русский, вам доступны бесплатные услуги языковой поддержки. Соответствующие вспомогательные средства и услуги по предоставлению информации в доступных форматах также предоставляются бесплатно. Позвоните по телефону 443-462-5428 или обратитесь к своему поставщику услуг.

اردو (Urdu)

توجہ دیں: اگر آپ اردو بولتے ہیں، تو آپ کے لیے زبان کی مفت مدد کی خدمات دستیاب ہیں۔ قابل رسائی فارمیٹس میں معلومات فراہم کرنے کے لیے مناسب معاون امداد اور خدمات بھی مفت دستیاب ہیں۔ 443-462-5428 پر کال کریں یا اپنے فراہم کنندہ سے بات کریں۔

Việt (Vietnamese)

LƯU Ý: Nếu bạn nói tiếng Việt, chúng tôi cung cấp miễn phí các dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ. Các hỗ trợ dịch vụ phù hợp để cung cấp thông tin theo các định dạng dễ tiếp cận cũng được cung cấp miễn phí. Vui lòng gọi theo số 443-462-5428 hoặc trao đổi với người cung cấp dịch vụ của bạn.